

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID  
EN LEEFMILIEU

N. 88 — 957

**3 MEI 1988.** — Koninklijk besluit houdende toelating tot een tijdelijke afwijking op de openingsuren in de slachthuizen en private slachterijen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, inzonderheid op artikel 23bis, ingelast door de wet van 25 juli 1960 en gewijzigd bij de wet van 21 maart 1964;

Gelet op de klimatologische omstandigheden;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de gewijzigde klimatologische omstandigheden een invloed hebben op de geschiktheid van het vlees, waardoor onverwijld dient overgegaan te worden tot de wijziging van de slachtingsuren;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In toepassing van artikel 23bis, § 1, laatste lid van de wet van 5 september 1952 betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel, aangevuld door de wetten van 3 augustus 1955 en 25 juli 1960 en gewijzigd door de wetten van 21 maart 1964 en 15 april 1965, wordt het slachten van slachtdieren in de slachthuizen en private slachterijen verboden alle dagen tussen 20 en 5 uur.

Deze bepaling heeft geen betrekking op de noodslachtingen.

**Art. 2.** Dit besluit houdt op van kracht te zijn op 16 oktober 1988.

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 mei 1988.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

J.-L. DEHAENE

De Staatssecretaris voor Volksgezondheid,

Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE  
ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 88 — 957

**3 MAI 1988.** — Arrêté royal accordant une dérogation temporaire aux heures d'abattage dans les abattoirs et les tueries particulières

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, notamment l'article 23bis, inséré par la loi du 25 juillet 1960 et modifié par la loi du 21 mars 1964;

Vu les conditions climatologiques;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que les modifications des conditions climatologiques, ont une influence sur la salubrité de la viande, il convient de fixer sans tarder le changement des heures d'abattages;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** En application de l'article 23bis, § 1<sup>er</sup>, dernier alinéa de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes, complétée par les lois des 3 août 1955 et 25 juillet 1960 et modifiée par les lois des 21 mars 1964 et 15 avril 1965, l'abattage des animaux de boucherie dans les abattoirs et dans les tueries particulières est interdit tous les jours entre 20 et 5 heures.

Cette disposition ne concerne pas les abattages de nécessité.

**Art. 2.** Cet arrêté cessera d'être en vigueur le 16 octobre 1988.

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 mai 1988.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

J.-L. DEHAENE

Le Secrétaire d'Etat à la Santé publique,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

EXECUTIEVEN — EXÉCUTIFS

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 88 — 958

**13 APRIL 1988.** — Decreet tot bepaling van de gevallen en de modaliteiten waarbij de Vlaamse Executieve kan overgaan tot onteigeningen ten algemenen nutte inzake de culturele, persoonsgebonden en onderwijsaangelegenheden (1)

De Vlaamse Raad heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 59bis van de Grondwet.

**Art. 2.** De Executieve wordt gemachtigd over te gaan tot onteigeningen ten algemenen nutte van de onroerende goederen in de gevallen waarin zij oordeelt dat de verkrijging ervan noodzakelijk is voor de uitbouw van de infrastructuur of voor het beleid inzake de culturele, persoonsgebonden en onderwijsaangelegenheden, zoals bepaald in de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en artikel 59bis van de Grondwet.

(1) Buitengewone zitting 1988.

Stukken. — Ontwerp van decreet : 60, nr. 1. — Amendement : 60, nr. 2. — Verslag : 60, nr. 3.

Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergaderingen van 30 maart 1988.

**Art. 3.** De Executieve kan andere rechtspersonen, die bevoegd zijn om onroerende goederen ten algemene nutte te onteigenen, machtigen tot onteigening in de gevallen waarin zij oordeelt dat de verkrijging ervan noodzakelijk is voor de uitbouw van de infrastructuur of voor het beleid inzake de culturele, persoonsgebonden en onderwijsaangelegenheden, zoals bepaald in de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en artikel 59bis van de Grondwet.

**Art. 4.** De in de artikelen 2 en 3 voorziene onteigeningsmachtigingen zullen verleend worden met overeenkomstige toepassing van de regels en procedures voorgeschreven bij de inzake onteigeningen geldende wetgeving.

**Art. 5.** Dit decreet heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1980.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 13 april 1988.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting,

L. WALTNIEL

De Gemeenschapsminister van Welzijn, Gezin en Volksgezondheid,

J. LENSENS

De Gemeenschapsminister van Tewerkstelling, Vorming en Openbaar Ambt,

T. KELCHTERMANS

De Gemeenschapsminister van Cultuur,

P. DEWAELE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Brusselse Aangelegenheden,

H. WECKX

TRADUCTION

—  
MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE  
—

F. 88 — 958

13 AVRIL 1988. — Décret fixant les cas et les modalités des expropriations pour cause d'utilité publique auxquelles l'Exécutif flamand peut procéder dans les matières culturelles, personnalisables et les questions d'enseignement (1)

Le Conseil Flamand a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière visée à l'article 59bis de la Constitution.

**Art. 2.** L'Exécutif est autorisé à poursuivre des expropriations d'immeubles pour cause d'utilité publique dans les cas où il juge leur acquisition nécessaire pour le développement de l'infrastructure ou pour la politique relative aux matières culturelles, et personnalisables et aux questions d'enseignement au sens de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et de l'article 59bis de la Constitution.

**Art. 3.** L'Exécutif peut autoriser d'autres personnes morales qui ont la compétence de poursuivre des expropriations d'immeubles pour cause d'utilité publique, de procéder à l'expropriation d'immeubles dans les cas où il juge leur acquisition nécessaire pour le développement de l'infrastructure ou pour la politique relative aux matières culturelles et personnalisables et aux questions d'enseignement au sens de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et de l'article 59bis de la Constitution.

**Art. 4.** Les autorisations d'expropriation prévues aux articles 2 et 3 seront accordées en faisant application des règles et des procédures prescrites par les lois et les réglementations en vigueur en matière d'expropriation.

**Art. 5.** Le présent décret produit ses effets à partir du 1<sup>er</sup> octobre 1980.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié par le *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 13 avril 1988.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire des Finances et du Budget,

L. WALTNIEL

Le Ministre communautaire de l'Aide sociale, de la Famille et de la Santé publique,

J. LENSENS

Le Ministre communautaire de l'Emploi, de la Formation et de la Fonction publique,

T. KELCHTERMANS

Le Ministre communautaire de la Culture,

P. DEWAELE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et des Affaires bruxelloises,

H. WECKX

(1) *Session extraordinaire 1988.*

*Documents.* — Projet de décret : 60, n° 1. — Amendement : 60, n° 2. — Rapport : 60, n° 3.

*Annales.* — Discussion et adoption. Séances du 30 mars 1988.